

## Gemeindenachrichten

21. September 2020

---

### Abfallsammeltag 2020

Auch am diesjährigen Clean-Up-Day vom 12. September 2020 ging es dem Abfall an den Kragen. Mit Leuchtwesten, Handschuhen, Abfallsäcken und Abfallzangen ausgerüstet, zog eine 21-köpfige Schar von Helferinnen und Helfern, darunter auch 2 Kinder, in die zugewiesenen Quartiere von Turgi. Die Stimmung war gut, nicht zuletzt wegen des schönen Wetters.

In kaum 2.5 Stunden sammelten die Freiwilligen über 60 kg Abfall. Nebst dem üblichen Müll wie Plastik, PET, Glasflaschen und allerlei Verpackungen fanden die Teilnehmenden bedingt durch die COVID-19-Situation eine etliche Anzahl weggeworfener Hygienemasken. Der Abfall wurde im Anschluss getrennt und ordnungsgemäss entsorgt. Der Gemeinderat bedankt sich bei allen Helferinnen und Helfern für den tollen Einsatz gegen Littering und für eine saubere Umwelt.

---

### Pilzkontrolle 2020

Infolge der trockenen Witterung ist das Pilzwachstum nur gering. Pilzkontrollen sind deshalb bis aus weiteres nur nach telefonischer Absprache möglich:

Josef Keller, Tel. 078 400 21 91

Die Pilzkontrolle findet im Pavillon / Gerätehaus an der Niederwiesstrasse 10 in 5417 Untersiggenthal statt. Aufgrund der aktuellen COVID-19-Situation müssen die Abstandsregeln des Bundesamtes für Gesundheit (BAG) eingehalten werden. Wir bitten Sie deshalb, alleine zur Pilzkontrolle zu gehen.

---

### Baubewilligungen erteilt

Es wurden folgende Baubewilligungen erteilt:

- Arsic Srecko, Vogelsangstrasse 9, 5300 Turgi  
Teilabbruch Balkon, Neubau Terrasse (bereits erstellt)  
Parzelle Nr. 93, Vogelsangstrasse 9, 5300 Turgi
  - Dörflinger Immobilien AG, Kronenstrasse 1, 5300 Turgi  
Neubau Photovoltaikanlage  
Parzelle Nr. 421, Kronenstrasse 22, 5300 Turgi
-

## Gemeindenachrichten

21. September 2020

---

### **Verfallsanzeige Steuern**

Mit Versand vom 17. September 2020 wurden die Verfallsanzeigen für noch nicht bezahlte provisorische Kantons- und Gemeindesteuern 2020 verschickt. Geleistete Akontozahlungen sind auf der Abrechnung bis 1. September 2020 berücksichtigt. Bitte denken Sie daran, dass die Steuern 2020 bis zum 31. Oktober 2020 zahlbar sind.

Die provisorische Steuerrechnung richtet sich nach dem mutmasslichen Steuerbetrag. Sollte der provisorische Steuerbetrag nicht den Gegebenheiten im Bemessungsjahr 2020 entsprechen, zögern Sie nicht, unter Vorlage der Belege (Lohnabrechnung usw.) bei der Abteilung Steuern eine Anpassung der provisorischen Steuerrechnung zu verlangen.

Befinden Sie sich in finanziellen Schwierigkeiten oder sollte eine fristgerechte Bezahlung der offenen Steuern nicht möglich sein, nehmen Sie bitte mit der Abteilung Finanzen ([finanzen@turgi.ch](mailto:finanzen@turgi.ch) oder Tel. 056 201 70 20) frühzeitig Kontakt auf.

Eine fristgerechte Bezahlung lohnt sich: Ab dem 1. November 2020 wird auf dem Restausstand ein Verzugszins von 5,1 Prozent berechnet. Nach erfolgter Mahnung kann die Forderung ohne weitere Vorankündigung betrieben werden. Bitte beachten Sie, dass Gebühren für Mahnungen (CHF 35.00) und Betreibungen (CHF 100.00) erhoben werden. Wir danken Ihnen für eine fristgerechte Bezahlung der Kantons- und Gemeindesteuern 2020 bis zum 31. Oktober 2020.

---